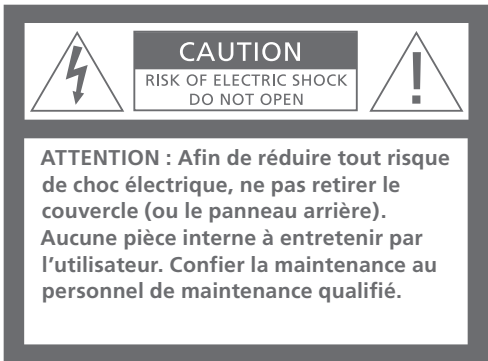




**Mention légale destinée au marché américain :**



**AVERTISSEMENT :** Afin d'éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas exposer cet appareil à la pluie ou à l'humidité.



Ce symbole indique la présence à l'intérieur de cet appareil d'une tension dangereuse présentant un risque de choc électrique.



Ce symbole signale la présence d'importantes instructions de fonctionnement et de maintenance dans les documents qui accompagnent cet appareil.

**Uniquement destiné au marché canadien !**

**AVERTISSEMENT :** Afin d'éviter tout risque de choc électrique, la fiche polarisée de cet appareil ne doit pas être utilisée avec une rallonge, une prise femelle ou toute autre sortie excepté s'il est possible d'entrer les broches complètement afin de ne pas les laisser exposées.

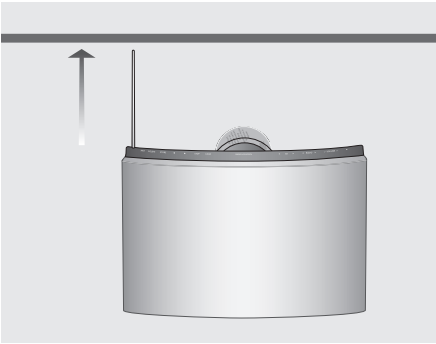
Placez votre BeoSound 1 où vous voulez.  
Le design compact vous permet de le transporter partout.

Le BeoSound 1 vous offre une excellente expérience du son quelle que soit la distance qui vous sépare des enceintes.  
Le son est optimisé et aucun réglage supplémentaire n'est nécessaire.

Connectez le BeoSound 1 au secteur et appuyez sur une touche pour écouter le son de votre choix – c'est aussi simple que cela.

# Avant de commencer...

## Emplacement

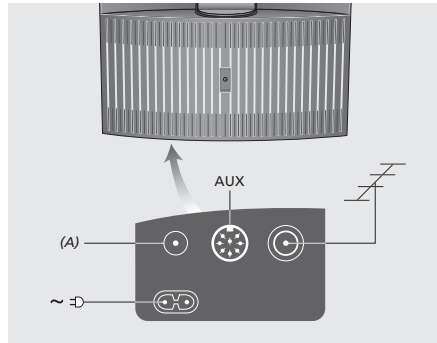


Prévoyez suffisamment d'espace au-dessus du BeoSound 1 pour permettre à l'antenne de se développer et au compartiment à CD de s'élever.

Assurez-vous que le BeoSound 1 est toujours placé sur une surface stable et solide. Le BeoSound 1 est uniquement conçu pour l'utilisation à l'intérieur dans un environnement domestique sec et dans une plage de températures de 10 à 40°C (50 à 105°F).

Si vous connectez des sources externes au BeoSound 1, ne pas mettre sous tension avant d'avoir effectué toutes les connexions.

## Connexions



Le panneau de prises est situé au-dessous du BeoSound 1. Le panneau de prises comprend les prises secteur, antenne et AUX.

### Équipement auxiliaire...

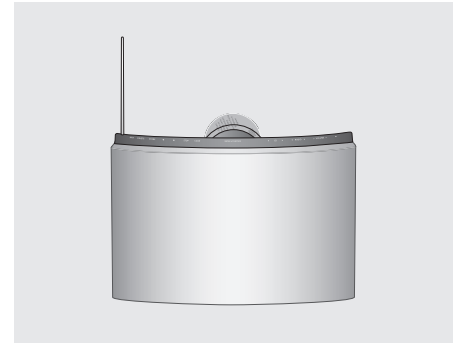
Utilisez les prises AUX pour la connexion d'équipement auxiliaire, par ex. un magnétophone ou un lecteur de mini disc. Prière de consulter un revendeur Bang & Olufsen pour de plus amples renseignements. Avec un magnétophone connecté à votre BeoSound 1, vous pouvez effectuer des enregistrements à partir de la radio et du lecteur de CD. Prière de consulter le manuel d'utilisation fourni avec le magnétophone. Cependant, si vous commandez le BeoSound 1 au cours d'un enregistrement, celui-ci sera interrompu.

La prise AUX est activée en appuyant simultanément sur ◀ CD ▶.

### Antenne externe...

Si vous souhaitez connecter une antenne externe au BeoSound 1, déplacez la fiche antenne intégrée vers la position marquée (A) et connectez à la place la fiche externe à la prise.

## Maintenance



Ne jamais utiliser d'alcool ou d'autres solvants pour nettoyer une partie quelconque du BeoSound 1. Nous ne recommandons pas l'utilisation de CD spéciaux de nettoyage dans le BeoSound 1.

Avant de nettoyer le BeoSound 1, nous vous conseillons de le déconnecter du secteur afin d'éviter tout fonctionnement involontaire.

Nettoyer les surfaces poussiéreuses à l'aide d'un chiffon doux et sec.

En cas de besoin, retirer des taches de gras ou de saletés plus résistantes avec un chiffon sans peluches, trempé dans une solution d'eau contenant quelques gouttes de détergent doux, comme par ex. du liquide vaisselle, puis fermement essoré.

La façade peut également être nettoyée à l'aide d'une brosse douce sur un aspirateur fonctionnant à la vitesse la plus faible.

## Clé d'utilisation de ce manuel

Utilisez cette clé pour identifier à quoi ressemble une touche ou un affichage dans une séquence d'instructions.

◀ **RADIO** ▶ Touches de commande situées sur le BeoSound 1 ou  
 ∨ **VOLUME** ∧ sur la télécommande Beo4  
**STOP**

Pr 4 Afficheur du BeoSound 1

## BeoSound 1

6 Touches de commande sur le produit

## Commandes quotidiennes de base

8 Allumer la radio  
 8 Allumer le lecteur de CD  
 9 Régler le volume  
 9 L'indication dans l'afficheur  
 9 Modifier le mode d'affichage ou l'éclairage de l'afficheur

## Arrêter la radio à une heure donnée

10 Régler un Stop Timer

## Régler l'heure

11 Régler l'heure de l'horloge interne

## Faire démarrer la radio ou le lecteur CD à une heure donnée

12 Régler une programmation de réveil

## Ne jouer que les morceaux de CD préférés

14 Choisir les morceaux à écouter

## Réglage de stations de radio

16 Réglage automatique  
 17 Réglage manuel  
 17 Effacer une station de radio

## Commande à distance

18 Commander le BeoSound 1 avec la Beo4

## Utiliser le système de code PIN

20 Entrer un code PIN  
 20 Activer le code PIN  
 21 Modifier le code PIN  
 21 Désactiver le code PIN  
 21 Utiliser un code maître

## Votre clé d'utilisation du BeoSound 1

La commande est simple. Les touches essentielles pour le fonctionnement quotidien sont situées du côté droit, tandis que les touches du côté gauche ont des fonctions secondaires.

Il suffit d'appuyer sur une seule touche pour écouter le son de votre choix. L'afficheur indique votre choix.



AERIAL s'utilise pour faire sortir et rentrer l'antenne intégrée

### AERIAL

DELETE s'utilise pour effacer les réglages de stations et pour omettre des morceaux de CD lors de la lecture

### DELETE

STORE s'utilise pour mémoriser des stations de radio, le niveau de volume, l'heure et la programmation de réveil

### STORE

« et » s'utilisent pour une recherche sur un CD, pour le réglage précis de stations de radio et pour la programmation de l'horloge et le réglage de la programmation de réveil

### « »

STOP s'utilise pour effectuer une pause et arrêter le lecteur de CD, pour la programmation de Stop Timer et le réglage précis de stations de radio

### STOP

LOAD s'utilise pour ouvrir et fermer le compartiment à CD

### LOAD

◀ CD ▶ S'utilise pour allumer le lecteur de CD. ◀ et ▶ permettent d'avancer et de reculer parmi les morceaux. Une pression simultanée sur les deux touches permet d'activer la prise AUX

◀ RADIO ▶ S'utilise pour allumer la radio. ◀ et ▶ permettent d'avancer et de reculer parmi les stations de radio

∨ VOLUME ∧ S'utilise pour régler le volume. ∨ et ∧ permettent d'augmenter et de baisser le volume. Appuyer simultanément pour supprimer le son des enceintes. Appuyer sur l'une des touches pour faire revenir le son

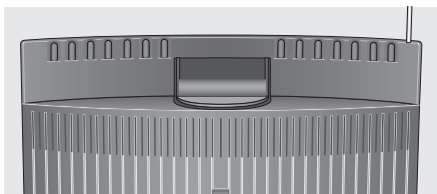
STAND BY Met le BeoSound 1 en veille

Le BeoSound 1 présente les sources audio essentielles d'une manière compacte et facile à commander.

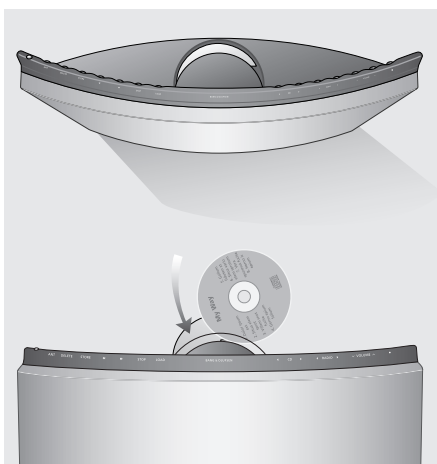
Le design compact et la poignée intégrée vous permettent de transporter la musique avec vous.

La radio trouve la première station disponible la première fois que vous appuyez sur la touche RADIO. Appuyez sur AERIAL pour faire sortir ou rentrer l'antenne intégrée. Il est également possible de faire descendre l'antenne manuellement en poussant.

En l'absence de CD chargé lorsque vous appuyez sur CD, le compartiment à CD s'élève automatiquement, prêt à recevoir votre CD préféré.

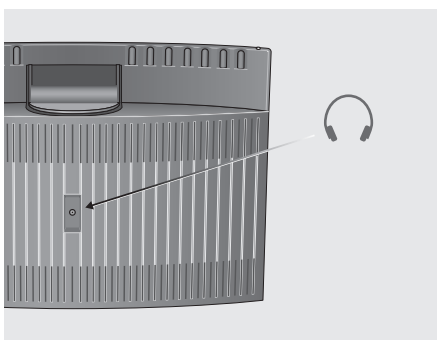


Toutes les touches sont situées à l'arrière du panneau de commande.



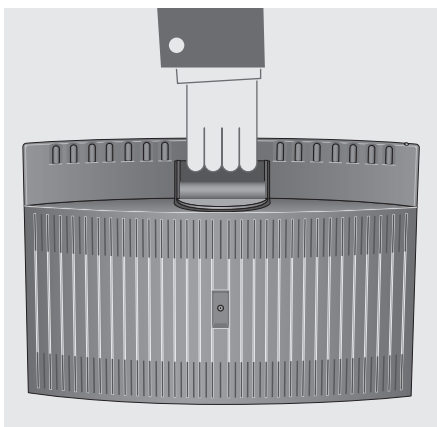
Le compartiment à CD est située derrière le panneau de commande.

- Appuyez sur LOAD pour faire s'élever le compartiment à CD.
- Lorsque le compartiment à CD est élevé, glissez le CD dans la fente prévue. Il faut toujours charger le CD, l'étiquette orientée vers vous.
- Appuyez sur LOAD à nouveau pour abaisser le compartiment ou appuyez simplement sur CD pour écouter votre CD.



Retirez la protection à l'arrière du BeoSound 1 et connectez le casque à la prise.

Le son des enceintes est supprimé lorsque le casque est connecté.



Il suffit d'utiliser la poignée pour déplacer le BeoSound 1.

Pour écouter la radio, il suffit d'appuyer sur l'une des touches radio, la radio commence alors à émettre sur la station de radio que vous écoutiez en dernier.

L'antenne intégrée se développe automatiquement en appuyant sur la touche AERIAL. Il est possible de mémoriser jusqu'à 59 stations de radio différentes dans votre BeoSound 1 (voir page 12). Pour parcourir les stations de radio mémorisées, le numéro de programme ou la fréquence doit être affiché.

En l'absence de CD chargé lorsque vous appuyez sur l'une des touches CD, le compartiment à CD s'élève, prêt à recevoir un CD. Lorsque la lecture du CD est terminée et qu'aucune commande n'a été reçue pendant 30 minutes, le BeoSound 1 se met en veille.

Vous pouvez régler et mémoriser le niveau du volume à tout moment.

L'afficheur vous tient informé de ce que vous avez choisi et vous pouvez régler l'éclairage de l'afficheur au niveau qui vous convient. Il vous est également possible de choisir le mode d'affichage que vous préférez pour les stations de radio : numéro de programme ou fréquence.

### Allumer la radio

Lorsque vous appuyez sur RADIO avant d'avoir mémorisé une station quelconque, la radio trouve la première station disponible.

- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur RADIO pour allumer la radio

**Pr 12** Le numéro de programme ou la fréquence est indiqué dans l'afficheur
- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur ◀ pour parcourir en descendant et sur ▶ pour parcourir en remontant les stations mémorisées. Maintenez la touche enfoncée pour "rechercher" parmi les stations mémorisées
- STAND BY** Appuyez pour mettre le BeoSound 1 en veille
- AERIAL** Appuyez sur AERIAL pour faire sortir ou rentrer l'antenne intégrée

Note : Lorsque le numéro de programme est affiché, appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour vérifier la fréquence du numéro de programme de radio actuel.

### Allumer le lecteur de CD

Lorsque vous effectuez une recherche sur un CD, la recherche continue tant que vous maintenez enfoncée la touche. La lecture du CD reprend lorsque la touche est relâchée.

- ◀ **CD** ▶ Appuyez sur CD pour allumer le lecteur de CD

**Cd 1** Le numéro de morceau est indiqué dans l'afficheur
- ◀ **CD** ▶ Appuyez sur ◀ pour revenir au morceau précédent. Appuyez sur ▶ pour aller au morceau suivant
- ◀◀ Appuyez sur ◀◀ pour effectuer une recherche en arrière sur le CD
- ▶▶ Appuyez sur ▶▶ pour effectuer une recherche en avant sur le CD
- STOP** Appuyez sur STOP pour mettre le CD sur pause
- STOP** Appuyez sur STOP à nouveau pour reprendre la lecture
- LOAD** Appuyez sur LOAD pour ouvrir ou fermer le compartiment à CD



## Régler le volume

Il est possible d'augmenter et de baisser le volume à tout moment. Si vous mémorisez un niveau de volume, le BeoSound 1 démarre à ce niveau la prochaine fois qu'il est allumé. Le niveau de volume maximal est 72 mais le niveau maximal pouvant être mémorisé est 60.

▼ **VOLUME** ▲ Appuyez sur ▼ pour baisser le volume  
Appuyez sur ▲ pour augmenter le volume

**32** Le niveau de volume est indiqué dans l'afficheur

**STORE** Appuyez sur STORE deux fois pour mémoriser le niveau de volume indiqué dans l'afficheur

▼ **VOLUME** ▲ Appuyez simultanément sur ▲ et ▼ pour supprimer le son des enceintes. Appuyez sur l'une des touches pour faire revenir le son

## Lire l'affichage

L'afficheur lumineux vous tient informé de la source que vous avez sélectionnée et de ce que fait le système.

**Pr13** Pr13 indique le programme de radio actuel

**88.9** 88.9 indique la fréquence radio

**Cd 1** Cd 1 indique que le morceau numéro un du CD est en cours de lecture

**Cd--** Cd-- indique que le CD est mis sur pause

**2.33** 2.33 indique la durée en effectuant une recherche sur un CD

**32** 32 indique le volume

**--** -- indique que le son des enceintes est supprimé

**45** 45 indique le nombre de minutes d'un Stop Timer

**20.15** 20.15 indique l'heure

**AU** AU indique que la prise AUX est activée

**Pin** Pin indique le système de code PIN

**•** Le BeoSound 1 est en veille

## Modifier l'affichage

Pour modifier le mode d'affichage ou l'éclairage de l'afficheur, trois réglages différents de l'éclairage sont disponibles. Le BeoSound 1 mémorise votre réglage du mode ou de l'éclairage jusqu'à ce que vous le modifiez à nouveau.

### Modifier le mode d'affichage...

◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur ◀ et ▶ simultanément pour passer de numéro de programme à fréquence

◀ **RADIO** ▶ Pour revenir à numéro de programme, appuyez à nouveau simultanément sur ◀ et ▶.

### Modifier l'éclairage de l'afficheur...

**STORE** Maintenez enfoncée la touche STORE

▼ **VOLUME** ▲ Appuyez sur ▼ pour diminuer l'éclairage de l'afficheur et appuyez sur ▲ pour augmenter l'éclairage de l'afficheur

## Arrêter le BeoSound 1 à une heure donnée

Vous pouvez décider à l'avance pendant combien de temps vous souhaitez écouter la radio. Le BeoSound 1 peut se mettre automatiquement en veille lorsque vous avez fini.

Réglez le nombre de minutes – 15, 30, 45, 60, 90, 120 ou 00 – pendant lequel vous voulez que la radio soit allumée avant de se mettre en veille.

### Régler un Stop Timer

Vous pouvez régler combien de temps la radio doit être allumée avant de se mettre en veille. Il est, bien entendu, possible de mettre le BeoSound 1 en veille avant l'expiration du délai Stop Timer.

- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur RADIO pour allumer la radio
  
- STOP** Appuyez sur STOP pour régler un Stop Timer
  
- 15** Le nombre de minutes avant que la radio se mette en veille est indiqué dans l'afficheur
  
- STOP** Appuyez sur STOP à nouveau pour changer le nombre de minutes
- 30** Le nombre de minutes est indiqué dans l'afficheur
  
- Attendre 5 secondes avec l'heure indiquée dans l'afficheur après quoi le Stop Timer est mémorisé

Note : Il est possible d'annuler le Stop Timer en appuyant sur CD ou STANDBY avant de mémoriser les réglages de Stop Timer. Choisir 00 correspond également à annuler le Stop Timer.


# Régler l'heure


Le BeoSound 1 comporte une horloge interne 24 heures. Vous devez vous-même régler l'heure.


Si vous souhaitez utiliser la fonction programmation décrite dans les pages suivantes, vous devez d'abord vous assurer que l'horloge interne du BeoSound 1 est à l'heure. Si le BeoSound 1 a été débranché du secteur pendant environ 30 minutes, l'horloge doit être réglée à nouveau.


## Régler l'horloge interne

Vous devez régler manuellement l'horloge interne pendant que le BeoSound 1 est en veille.


 Pendant que le BeoSound 1 est en veille, appuyez simultanément sur les touches ◀ et ▶ et maintenez-les enfoncées jusqu'à ce que l'heure s'affiche. Les chiffres ainsi que le point clignotent

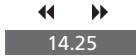

 Si l'heure n'est pas réglée, l'afficheur indique des traits à la place de chiffres



 Appuyez sur ◀ ou ▶ pour trouver l'heure correcte. En maintenant ◀ ou ▶ enfoncée les chiffres changent plus rapidement

**STORE**  

 Appuyez sur STORE pour mémoriser l'heure. L'heure s'affiche brièvement

## Visualiser l'heure mémorisée

Il est possible d'afficher brièvement l'heure mémorisée.


 Appuyez brièvement simultanément sur ◀ et ▶. L'heure s'affiche brièvement et le point clignote

**STANDBY**  

 Pendant que le BeoSound 1 est en veille, appuyez sur la touche STANDBY pour voir l'heure dans l'afficheur

NOTE ! L'heure s'affiche en appuyant sur la touche rouge de la télécommande Beo4.

## Programmation de réveil

Vous pouvez vous faire réveiller par le BeoSound 1 le matin.

La programmation de réveil est une minuterie qui fonctionne une seule fois. Comme un réveille-matin, elle est effacée après avoir été exécutée.

Pendant l'exécution du réveil, l'heure est affichée et lorsque vous faites fonctionner ou éteignez votre BeoSound 1, l'afficheur revient au mode que vous avez choisi.

Lorsque vous avez utilisé la programmation de réveil une fois, le BeoSound 1 propose automatiquement dans l'afficheur l'heure entrée pour la dernière programmation de réveil quand vous entrez une nouvelle heure.

Il est, bien entendu, également possible d'effacer à nouveau des programmations de réveil.

### Entrer une programmation de réveil

Quand vous choisissez la radio comme source, la radio commencera sur la station que vous écoutiez en dernier. Si vous choisissez CD comme source, assurez-vous qu'un CD a été chargé. Si vous ne choisissez pas de source, la radio sera utilisée pour votre programmation de réveil.



Pendant que le BeoSound 1 est en veille, appuyez et maintenez enfoncée «**◀** ou **▶**», jusqu'à ce que l'heure de la dernière programmation de réveil s'affiche, les chiffres clignotent



Appuyez sur «**◀** ou **▶**» pour trouver l'heure à laquelle vous souhaitez que le BeoSound 1 se mette en marche. En maintenant «**◀** ou **▶**» enfoncée, les chiffres changent plus rapidement



Appuyez sur la touche correspondant à la source que vous souhaitez utiliser pour votre programmation de réveil : RADIO ou CD. Pr ou Cd s'affiche



Appuyez sur STORE pour mémoriser l'heure désirée. L'heure correspondant à la programmation de réveil s'affiche brièvement

### Utiliser la Beo4

Vous pouvez également utiliser la télécommande Beo4 pour entrer une programmation de réveil.



Pendant que le BeoSound 1 est en veille, appuyez sur la touche MENU de la Beo4. L'heure de la dernière programmation de réveil s'affiche, les chiffres clignotent



Entrez l'heure à laquelle vous souhaitez mettre en marche le BeoSound 1



Appuyez sur la touche de la source que vous souhaitez utiliser pour votre programmation de réveil : RADIO ou CD. Pr ou Cd s'affiche



Appuyez sur GO pour mémoriser votre programmation de réveil. L'heure de réveil s'affiche brièvement

NOTE ! Si l'horloge n'a pas été réglée ou si le BeoSound 1 a été débranché du secteur pendant env. 30 minutes, il n'est pas possible de régler une programmation de réveil. L'horloge doit d'abord être réglée, prière de vous reporter à la page précédente.

## Vérifier ou effacer une programmation de réveil

Vous pouvez faire apparaître la programmation de réveil dans l'afficheur afin de vérifier l'heure ou effacer la programmation de réveil.



Pendant que le BeoSound 1 est en veille, appuyez et maintenez enfoncée **◀** ou **▶**, jusqu'à ce que l'heure de la programmation de réveil s'affiche, les chiffres clignotent

7.10

### STORE

Appuyez sur STORE pour confirmer votre programmation de réveil ou...

7.10

### DELETE

appuyez sur DELETE pour effacer la programmation de réveil. --,-- s'affiche

--,--

## Ne jouer que les morceaux de CD préférés

Si vous n'aimez que certains morceaux d'un CD, vous pouvez régler le BeoSound 1 pour qu'il ne tienne pas compte de ceux que vous n'aimez pas.

Cette sélection se fait en "effaçant" les morceaux que vous n'avez pas envie d'écouter. Le lecteur de CD mémorise votre sélection tant que vous laissez le CD dans le compartiment à CD. Une fois que le compartiment à CD a été ouvert, il est à nouveau possible d'écouter tous les morceaux du CD.

### Omettre des morceaux lors de la lecture

Lorsque vous "effacez" un morceau d'un CD, la lecture du morceau suivant commence.

- ◀ **CD** ▶ Appuyez sur CD pour allumer le lecteur de CD
- Cd 1** Le numéro du morceau est indiqué dans l'afficheur
- DELETE** Appuyez sur DELETE pour "effacer" le morceau que vous écoutez
- ◀ **CD** ▶ Appuyez sur ▶ pour aller au morceau suivant et sur ◀ pour aller au morceau précédent et continuez à "effacer" les morceaux que vous n'avez pas envie d'écouter



## Réglage des stations de radio

Vous pouvez laisser la radio trouver pour vous les stations de radio disponibles puis les mémoriser sous un numéro de programme de votre choix.

Vous pouvez également régler la radio manuellement et choisir vous-même des stations.

Afin de régler les stations, la fréquence doit être indiquée dans l'afficheur.

Il est possible d'effacer à nouveau n'importe quelle station de radio mémorisée.

### Réglage par recherche

Au cours du réglage par recherche, toutes les stations de radio émettant un signal acceptable sont trouvées. Cela peut cependant concerner des stations « vides » qu'il ne faut pas mémoriser.

- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur RADIO pour allumer la radio
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour afficher la fréquence  
92.3
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ à nouveau pour démarrer la fonction de réglage par recherche  
Au cours du réglage, la fréquence est affichée  
92.8
- STORE** Appuyez sur STORE lorsque la station demandée a été trouvée  
Le premier numéro de programme disponible clignote dans l'afficheur  
Pr 12
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour modifier le numéro de programme si vous le désirez
- STORE** Appuyez sur STORE pour mémoriser la station sous le numéro de programme affiché
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ deux fois pour reprendre le réglage par recherche et répéter la procédure lorsque vous avez trouvé la station voulue

Note : Si vous ne souhaitez pas mémoriser une station trouvée, vous pouvez reprendre le réglage par recherche en appuyant sur ◀◀ ou ▶▶.

### Réglage manuel

Lorsque le réglage par recherche ne donne pas une station de radio spécifique, vous pouvez effectuer un réglage manuel pour mémoriser la station concernée.

- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur RADIO pour allumer la radio
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour afficher la fréquence  
92.3
- ◀◀ ▶▶ Appuyez à nouveau pour démarrer la fonction de réglage par recherche  
Au cours du réglage, la fréquence est affichée  
92.8
- STOP** Appuyez sur STOP au cours du réglage par recherche pour effectuer un réglage manuel
- ◀◀ ▶▶ Maintenez ◀◀ ou ▶▶ enfoncée pour augmenter ou diminuer la bande de fréquence  
La fréquence est affichée et le dernier chiffre clignote  
92.9
- STORE** Appuyez sur STORE lorsque la station demandée a été trouvée  
Le premier numéro de programme disponible est affiché  
Pr 4
- ◀◀ ▶▶ Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour modifier le numéro de programme si vous le désirez
- STORE** Appuyez sur STORE pour mémoriser la station de radio sous le numéro de programme affiché

NOTE ! En effectuant un réglage par recherche dans des régions comportant beaucoup de stations « vides » sur la bande de fréquences, ne pas déployer l'antenne intégrée peut présenter un avantage du fait que le BeoSound 1 ne tient alors pas compte de stations « vides » ou faibles.



## Effacer des stations de radio

Vous pouvez effacer les stations de radio mémorisées à tout moment.

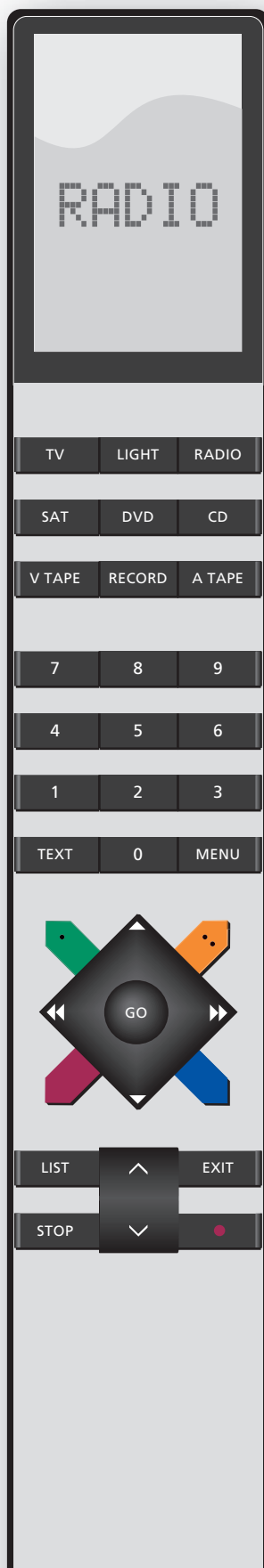
- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur RADIO pour allumer la radio
- ◀ **RADIO** ▶ Appuyez sur ◀ ou ▶ pour trouver la station de radio demandée
- DELETE** Appuyez sur DELETE deux fois pour effacer la station qui est à l'écoute. L'afficheur clignote et la radio change pour le numéro de programme suivant

## Télécommande Beo4

Même si le BeoSound 1 est principalement conçu pour la commande directe sur le produit, il peut également être télécommandé. La télécommande Beo4 commande les principales fonctions de votre BeoSound 1.

Avec la Beo4, vous pouvez allumer ou éteindre, sélectionner des programmes de radio ou des morceaux de CD et régler le son.

Si votre BeoSound 1 est utilisé avec d'autres produits Bang & Olufsen, prière de vous reporter aux manuels d'utilisation fournis avec ces produits pour une explication détaillée de leur fonctionnement.



- RADIO** Appuyez sur RADIO pour allumer la radio
- CD** Appuyez sur CD pour allumer le lecteur de CD
- A TAPE** Appuyez sur A TAPE pour activer un équipement supplémentaire quelconque connecté à la prise AUX
- 0 – 9** Appuyez pour parcourir les programmes de radio ou les morceaux d'un CD
- MENU** Appuyez pour effectuer une programmation de réveil
- ▲ Utilisez les touches à chiffres pour entrer le numéro de programme de radio ou le numéro de morceau de CD
- ▼
- ◀ ▶ Appuyez et maintenez enfoncée pour effectuer une recherche sur un CD
- STOP** Appuyez sur STOP pour faire une pause de lecture à tout moment
- GO** Appuyez sur GO pour reprendre la lecture d'un CD ou pour mémoriser une programmation de réveil
- Appuyez sur la touche rouge pour voir l'heure dans l'afficheur du BeoSound 1
- Appuyez sur la touche verte pour déployer ou rentrer l'antenne intégrée
- Appuyez sur la touche jaune pour ouvrir ou fermer le compartiment à CD
- ^ Appuyez pour augmenter ou baisser le volume.
- v Appuyez au milieu pour supprimer le son
- Appuyez pour mettre le BeoSound 1 en veille



## Utiliser le système de code PIN

C'est à vous de choisir si le système de code PIN doit être activé ou non. Cependant, si vous choisissez d'activer le système, votre BeoSound 1 est protégé contre le vol par un code PIN à 4 chiffres.

L'utilisation d'un code PIN signifie que si votre BeoSound 1 est déconnecté du secteur pendant plus de 30 minutes, il ne sera possible de réactiver le système qu'en entrant votre code PIN personnel.

Si le code PIN n'est pas entré, le BeoSound 1 commute automatiquement sur veille après 3 minutes.

Si un code PIN erroné est entré, vous avez 5 essais pour entrer le code après quoi le système est mis hors circuit et ne peut être remis en circuit pendant 3 heures.

Si vous oubliez votre code PIN, veuillez contacter un revendeur qui peut vous aider à recevoir un code maître de Bang & Olufsen. Vous avez besoin du code maître pour réactiver votre BeoSound 1.

### Entrer le code PIN

Si le système de code PIN est activé et que votre BeoSound 1 est débranché du secteur, vous êtes invité à entrer le code PIN à 4 chiffres la première fois que le système est mis en circuit.

	Pin est affiché brièvement.
	L'afficheur change pour quatre carrés
	Appuyez sur  ou  pour faire apparaître des chiffres
	Les carrés se transforment en soulignés et le premier chiffre est indiqué dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour mémoriser le chiffre affiché et passer au chiffre suivant
	Le chiffre est remplacé par un carré et le souligné suivant clignote
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE lorsque le dernier chiffre est affiché
	Le BeoSound 1 s'allume sur la dernière source utilisée. Si la radio était utilisée en dernier, le numéro de programme est affiché

### Activer le système de code PIN

Le système de code PIN est facile à activer et vous choisissez le code à 4 chiffres vous-même.

	Appuyez deux fois lorsque l'appareil est en veille
<b>STOP</b>	Appuyez sur STOP pour entrer un code PIN à 4 chiffres de votre choix
	Pin apparaît brièvement puis quatre soulignés apparaissent
	Appuyez sur  ou  à plusieurs reprises pour faire apparaître les chiffres
	Les chiffres sont indiqués dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour accepter le chiffre affiché et passer au chiffre suivant
	Le chiffre est remplacé par un carré et le souligné suivant clignote
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE lorsque le dernier chiffre est affiché
	L'afficheur revient à quatre soulignés et vous devez confirmer le code PIN en l'entrant à nouveau

NOTE : Si un code erroné est entré la deuxième fois, Err apparaît dans l'afficheur et vous devez entrer et confirmer le code à nouveau.

NOTE : Si par erreur vous mémorisez un faux chiffre, l'activation de STOP efface tous les chiffres après quoi vous pouvez en entrer des nouveaux.

## Changer votre code PIN

Vous pouvez changer votre code PIN à tout moment. Cependant, pour des raisons de sécurité, il est uniquement possible de changer le code PIN cinq fois au cours d'une période de 3 heures. Vous devez entrer votre code PIN actuel avant de pouvoir modifier le code.

◀◀	Appuyez deux fois lorsque l'appareil est en veille
<b>STOP</b>	Appuyez sur STOP pour entrer le code PIN à 4 chiffres
Pin o o o o	Pin apparaît brièvement puis quatre carrés apparaissent
◀◀ ▶▶	Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ à plusieurs reprises pour faire apparaître les chiffres
3 _ _ _	Les carrés se transforment en soulignés et le premier chiffre est indiqué dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour accepter le chiffre affiché et passer au chiffre suivant
o _ _ _	Le chiffre est remplacé par un carré et le souligné suivant clignote
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE lorsque le dernier chiffre est entré
Pin _ _ _ _	Pin apparaît brièvement, puis l'afficheur revient à quatre soulignés et vous devez entrer un nouveau code PIN et le confirmer

## Désactiver le système de code PIN

Il est possible de désactiver le système de code PIN à tout moment. Il suffit d'entrer d'abord votre code PIN puis de désactiver le système.

◀◀	Appuyez deux fois lorsque l'appareil est en veille
<b>STOP</b>	Appuyez sur STOP pour entrer le code PIN à 4 chiffres
Pin o o o o	Pin apparaît brièvement puis quatre carrés apparaissent
◀◀ ▶▶	Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ à plusieurs reprises pour faire apparaître les chiffres
3 _ _ _	Les carrés se transforment en soulignés et le premier chiffre est indiqué dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour accepter le chiffre affiché et passer au chiffre suivant
o _ _ _	Le chiffre est remplacé par un carré et le souligné suivant clignote
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE lorsque le dernier chiffre est entré
Pin _ _ _ _	Pin apparaît brièvement, puis l'afficheur revient à quatre soulignés
<b>DELETE</b>	Appuyez sur DELETE pour désactiver le système de code PIN.
dEL	DEL apparaît dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour désactiver le système de code PIN

## Si vous avez oublié votre code PIN

Si vous avez oublié votre code PIN, vous devez contacter un revendeur qui demande alors un code maître à 5 chiffres chez Bang & Olufsen. Après avoir entré ce code, votre BeoSound 1 est fonctionnel à nouveau et le système de code PIN est désactivé.

Pin o o o o	PIN s'affiche brièvement L'afficheur change pour quatre carrés
◀◀	Appuyez pendant 3 secondes pour ouvrir afin d'entrer le code maître
9 _ _ _	Les carrés se transforment en soulignés et le premier chiffre est indiqué dans l'afficheur
_ _ _ _	Ensuite, l'afficheur change pour deux rangées de lignes
◀◀ ▶▶	Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ à plusieurs reprises pour faire apparaître les chiffres
3 _ _ _	Le premier chiffre est indiqué dans l'afficheur
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour accepter le chiffre affiché et passer au chiffre suivant
o _ _ _	Le chiffre est remplacé par un carré et le souligné suivant clignote
<b>STORE</b>	Appuyez sur STORE pour accepter le quatrième chiffre lorsqu'il est affiché
=	L'afficheur change et il est possible d'entrer un cinquième chiffre
<b>STORE</b>	Entrez le cinquième chiffre et appuyez sur STORE
dEL	DEL apparaît dans l'afficheur indiquant que le système de code PIN est désactivé

### **Pour votre information...**

Vos besoins en tant qu'utilisateur ont été soigneusement étudiés tout au long du processus de design et de développement d'un produit Bang & Olufsen et nous nous efforçons de rendre nos produits faciles et agréables à utiliser.

Par conséquent, nous espérons que vous voudrez bien consacrer du temps à nous faire part de vos expériences avec votre produit Bang & Olufsen. Tout ce que vous considérez comme important – positif ou négatif – peut nous aider dans nos efforts visant à perfectionner nos produits.

**Merci !**

*Ecrivez à :* Bang & Olufsen a/s  
Customer Service  
Dept. 7210  
Peter Bangs Vej 15  
DK-7600 Struer

*ou faxez :* Bang & Olufsen  
Customer Service  
+45 97 85 39 11 (fax)

*ou E-mail :* [beoinfo1@bang-olufsen.dk](mailto:beoinfo1@bang-olufsen.dk)

*Visitez notre site Web à l'adresse...*  
[www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com)

NOTE : Cet équipement a été testé et respecte les limites fixées pour un dispositif numérique de classe B, conformément à la partie 15 du Règlement FCC. Ces limites sont fixées pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation domestique.

Cet équipement génère, utilise et peut émettre l'énergie de radiofréquence et en cas d'installation et d'utilisation non conformes aux instructions, il peut occasionner des interférences nuisibles aux radiocommunications. Cependant, il n'est pas possible de garantir qu'une interférence ne se produira pas dans une installation donnée. Si cet équipement est à l'origine d'interférences nuisibles à la réception de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en allumant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Orientez différemment ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance qui sépare l'équipement et le récepteur.
- Connectez l'équipement à une sortie d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Demandez l'assistance du revendeur ou d'un technicien radio/télé expérimenté.

---

Cet appareil numérique de classe B répond à toutes les exigences de la réglementation Canadian Interference-Causing Equipment Regulations.



Ce produit est conforme aux conditions énoncées dans les directives CEE 89/336 et 73/23.



L'étiquette noire et jaune sur le lecteur de CD sert d'avertissement indiquant que l'appareil contient un système laser et est classé en tant que produit laser de classe 1. Dans le cas de difficultés quelconques avec le lecteur de CD, prière de contacter un revendeur Bang & Olufsen. L'appareil doit uniquement être ouvert par du personnel qualifié.



ATTENTION : L'utilisation de commandes, de réglages ou de procédures quelconques autres que ceux spécifiés dans ce document peut avoir pour conséquence l'exposition à une radiation dangereuse.

